

GRANDS LACS ITALIENS

CARNET DE VOYAGE



**NOUVELLE
EDITION**



**version
numérique
offerte***



En vente chez votre
libraire et sur internet
www.petitfute.com

Suivez-nous
aussi sur



*version offerte sous réserve de l'achat de la version papier

BIENVENUE DANS LA RÉGION DES GRANDS LACS ITALIENS !



© ALEX MIT - SHUTTERSTOCK.COM

Sur les rives du Lac de Côme, Varenna.

Benvenuti sui Laghi ! Les Lacs d'Italie du Nord ont été célébrés depuis la nuit des temps par les peintres et les poètes, et aucun roman, ni lettre, ni carnet de voyage ne conteste leur beauté incomparable.

Étirés entre le Piémont et la Vénétie, ces paysages aquatiques languides et terriblement romantiques touchent de près ou de loin le territoire lombard

(à l'exception du lac d'Orta). Milan, capitale financière et économique de l'Italie, est la porte d'entrée vers ces bassins d'eau si délicieux. Au nord, les Alpes sont si proches qu'on pourrait presque en toucher les cimes ; au sud, des villes au patrimoine artistique exceptionnel comme Bergame, Brescia, Vérone attirent des visiteurs du monde entier. C'est indéniable, les Grands Lacs sont plus que bien placés. Bordés de villages typiques et pittoresques, leurs rives alternent entre stations balnéaires, jardins luxuriants et villas de prestige. Mais, en dépit de toutes ces affinités, chacun renferme un univers unique et original : le lac d'Orta entouré par un amphithéâtre de montagnes est plutôt réservé ; le lac Majeur, sous des airs de calme apparent, est plus vivace qu'on ne le croit ; le lac de Côme, avec sa forme de Y renversé, déborde d'élégance ; Iseo et Garde raviront ceux qui aiment les bains de soleil. Ajoutons à cela la merveilleuse cuisine lacustre accompagnée des vins savoureux des coteaux ensoleillés de la région, le tour est joué, les vacances sont parfaites !



© INGOR THAND - ISTOCKPHOTO.COM

Sur les rives du lac de Garde.

SOMMAIRE

■ DÉCOUVERTE ■

Les plus des Grands Lacs italiens . 8
Les Grands Lacs italiens en bref . 10
Les Grands Lacs italiens en 10 mots-clés 12
Survol des Grands Lacs italiens .. 15
Histoire 18
Population 25
Arts et culture 27
Festivités 30
Cuisine locale 32
Sports et loisirs 34
Enfants du pays 35

■ VISITE ■

Milan 38
Quartiers 38
Centre historique 38
Sant'Ambrogio, Castello et Corso Sempione 38
Garibaldi, Corso Como et Isola 39
Navigli, Porta Romana et Ticinese 39
À voir – À faire 39
Centre historique 39
Sant'Ambrogio, Castello et Corso Sempione 53
Garibaldi, Corso Como et Isola . 60
Navigli, Porta Romana et Ticinese 61

Lac Majeur 64
Arona 64
Belgirate 66
Stresa 66
Îles Borromées 67
Baveno 69
Verbania Pallanza 69
Cannobio 70
Laveno 71
Angera 71
Santa Caterina del Sasso 73
Lac d'Orta 74
Orta San Giulio 74
Omegna 76
Novara 76
Lac de Côme 80
Como – Côme 80
Cernobbio 85
Moltrasio 85
Isola Comacina 85
La Tremezzina – Tremezzo 85
Menaggio 87
Gravedona 87
Colico 87
Bellano 87
Varenna 88
Mandello del Lario 89
Lecco 89
Bellagio 91
Lac de Varèse 94
Varèse 94
Île de Virginia 95
Castiglione Olona 95



© STEPHAN SZEREMETA

Détail des pics et des statues du Duomo, Milan.

Lac d'Iseo 96

Brescia	96
Iseo	100
Monte Isola	100
Pisogne.....	100
Zone	101
Lovere	101
Bergamo	102

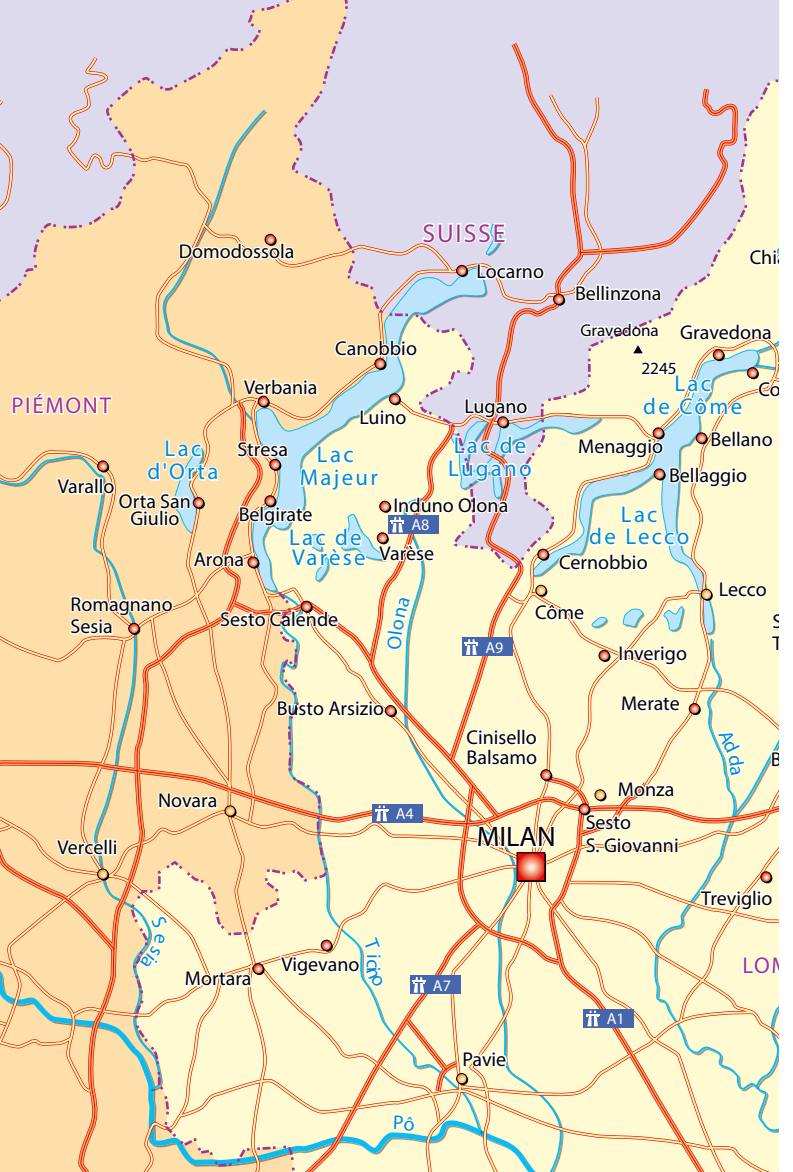
Vérone et Lac de Garde..... 108

Vérone	108
Sirmione	122
Desenzano del Garda	122
Salò	124
Gargnano	125

Gardone Riviera	126
Limone del Garda.....	127
Riva del Garda	127
Malcesine	128
Torri del Benaco.....	129
Garda.....	130
Bardolino	130
Lazise	132
Peschiera del Garda.....	132

■ **PENSE FUTÉ** ■

Pense futé.....	134
Index	141



Les Grands Lacs italiens

avenne

ilico

Sondrio

Tirano

Edolo

Adamello

Pizzo dei Tre Signori
▲ 2554

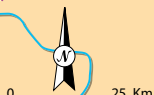
Pizzo di Coca
▲ 3052

Pizzo della Presolana
▲ 2521

S. Pellegrino Terme

VAL SERIANA
Serio

VAL CAMONICA



TRENTIN
HAUT-ADIGE

M. Cadria
▲ 2254

Bergame

Lac d'Endine

Lac d'Iseo

Monte Isola

Lac d'Idro

Zone

M. Colombine
▲ 2215

Riva del Garda

Arco

A4

MBARDIE

Chiari

Brescia

Salò

Gardone Riviera

Lac de Garde

Desenzano del Garca

Sirmione

Oglio

Chiese

avenne



Vue sur le village de Bellagio et sur le lac de Côme.

© SIMONEPOLATTINI - SHUTTERSTOCK.COM

DÉCOUVERTE



LES PLUS DES GRANDS LACS ITALIENS

Un micro-climat enviable

La région des Grands Lacs a l'avantage de bénéficier de conditions climatiques exceptionnelles. Le climat est ici extraordinairement tempéré grâce à la chaîne des Alpes qui protège la région des vents froids du nord. Les températures sont si douces tout au long de l'année que le climat, souvent qualifié de méditerranéen, favorise la culture des agrumes et de l'olivier et la création de jardins luxuriants.

Une place au premier rang

Formés par l'action des glaciers, proches de la France et à la frontière avec la Suisse, les Grands Lacs jouissent d'une position enviable. Il suffit de monter sur le Monte Baldo, sur la rive est du

lac de Garde, ou sur le Mottarone du côté du lac Majeur pour avoir l'impression de toucher du doigt les cimes des montagnes. La distance qui les sépare des grandes villes d'art est tout aussi proche : Crémone, Mantoue et même Venise ne sont pas si loin. Vous ne mettez pas plus d'une heure de voiture pour passer d'un lac à l'autre.

Une grande offre de loisirs

Eau, nature, art et gastronomie, tels sont les ingrédients d'un séjour réussi sur les Grands Lacs. Festivals, manifestations, marchés et parcs d'attraction, aussi bien du côté des grandes villes comme Milan et Vérone que dans les localités lacustres sont autant d'événements et de distractions de qualité qui attirent touristes et



Vue sur le lac de Garde et sur la ville de Riva del Garda.



© PAVEL VAKHUISHEV - SHUTTERSTOCK.COM

DÉCOUVERTE

Duomo di Milano.

curieux. Sans oublier la facette chic et glamour de l'ensemble, en particulier du côté du lac de Côme, qui avec ses villas somptueuses, ses parcours de golf et ses belles boutiques annoncent la tendance des vacances.

Un patrimoine culturel et œnogastronomique d'exception

Région au passé riche d'histoire, terre de passage, plusieurs fois conquise, les Grands Lacs et leurs environs regorgent de témoignages historiques et artistiques du Moyen Âge à nos jours. Du plus petit village aux grandes villes, il n'y a pas une agglomération qui ne puisse se vanter de posséder une église, un château, un musée inattendu ou un palais d'époque. Sur un autre plan mais non moins essentiel, la tradition gastronomique et viticole de cette région est unique. Pays de vignobles et paradis de la gastronomie, les terres des Grands Lacs offrent

des cépages d'une richesse unique et d'exquises spécialités culinaires.

Des infrastructures irréprochables

La région des Lacs italiens est desservie par deux aéroports internationaux (voire quatre avec celui de Milan-Bergame pour certains low-costs) dont le plus important est celui de Malpensa. Relié en 40 min au centre-ville par le train Malpensa Express, l'aéroport de Malpensa est la porte d'entrée pour visiter les Lacs italiens, ainsi que la région des Alpes. L'aéroport de Verona Villafranca n'est qu'à quelques kilomètres du lac de Garde. Les routes qui longent les rives se prêtent parfaitement à un itinéraire touristique, mais les liaisons ferroviaires et les lignes de bus sont tout aussi fiables et régulières. Le personnel des hôtels des régions des Lacs italiens est souvent multilingue, ce qui n'est pas à négliger si vous ne parlez pas l'italien et ne connaissez pas les lieux.

LES GRANDS LACS ITALIENS EN BREF

Pays

- ▶ **Pays** : République italienne.
- ▶ **Langue** : italien.
- ▶ **Région** : Lombardie.
- ▶ **Superficie** : 23 863 km².
- ▶ **Organisation** : 12 provinces, 1 546 communes.
- ▶ **Président de la région** : Attilio Fontana (Ligue du Nord).
- ▶ **Chef-lieu** : Milan.
- ▶ **Religion** : catholique.

Population

- ▶ **Population** : 62 250 000 (2019).
- ▶ **Densité** : 206,57 hab. km².

Économie

- ▶ **Monnaie** : l'euro (€).
- ▶ **PIB** : 2 026 milliards d'US\$.
- ▶ **PIB/secteur** : agriculture 2,6 % ; industrie 27,8 % ; services 69,6 %.
- ▶ **Taux de croissance** : +0,9 %.

Le Tricolore italien

Le drapeau italien se serait inspiré du drapeau français, et ce, suite à la campagne napoléonienne menée dans la péninsule à la fin du XVIII^e siècle. La bannière tricolore est adoptée officiellement par la république Cispadane (Italie centrale) en 1797, suivie par la république Cisalpine (Italie septentrionale) ainsi que par les autres républiques jacobines de l'époque. Le blanc et le rouge représentaient les couleurs de la république de Milan et le vert, la couleur des uniformes de la garde civique milanaise qui s'était ralliée à Napoléon. Abandonné à la mort de Napoléon en 1815, le tricolore est repris en 1861 et devient le drapeau du royaume d'Italie. Il est alors enrichi des armes de la maison de Savoie qui disparaîtront avec la chute de la monarchie. L'étendard sous sa forme actuelle naît lorsque l'Italie devient une république, le 1^{er} janvier 1948.





Péninsule de Sirmione et lac de Garde.

► **Taux de chômage** : 9,7 % en Italie ; 6 % en Lombardie.

► **Taux d'inflation** : 0,1 %.

Décalage horaire

L'Italie appartient au même fuseau horaire que la France, la Belgique et la Suisse. Inutile donc de régler vos montres. En mars, on avance d'une heure et, en septembre, on rétrograde d'une. Le décalage horaire avec Montréal est de 6 heures.

Climat

Climat variable selon l'altitude et l'exposition. Du côté de Milan et de la

plaine du Pô, climat continental avec des températures plus élevées en été et plus basses en hiver que la France. Climat très tempéré et parfois presque méditerranéen autour des lacs.

► **Saisons conseillées** : printemps et automne. L'été, il fait très chaud, les températures peuvent atteindre 36 °C dans les villes comme Milan. L'hiver, au contraire, le climat peut être rude en hauteur, plus on se rapproche des Alpes.

► **Température moyenne d'hiver** : + 6/8 °C.

► **Température moyenne d'été** : + 22/28 °C.

Milan											
Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Sept.	Octobre	Nov.	Déc.
0°/5°	2°/8°	6°/13°	10°/18°	14°/23°	17°/27°	20°/29°	19°/28°	16°/24°	11°/17°	6°/10°	2°/6°

LES GRANDS LACS ITALIENS EN 10 MOTS-CLÉS

Alpes

Concernant la partie nord de la région, les Alpes et leurs belles cimes couvrent plus de 40 % du territoire lombard. Formées par trois rangées horizontales de montagnes, les Alpes qui bordent les Grands Lacs épousent harmonieusement la plaine du Pô en dessinant ainsi un ensemble géographique organique et bien équilibré. Paradis des sportifs, royaume des bouquetins et des chamois, berceaux d'anciennes traditions, les Alpes reflètent leurs beaux contours dans les eaux des lacs.

Bateaux

Moins vastes que la mer mais tout aussi parcourus, les Grands Lacs voient, depuis la nuit des temps, voguer sur leurs eaux tout genre d'embarcations. Tout d'abord, les petits ferries de la compagnie Navigazione Laghi qui desservent les principales localités des lacs de Garde, Majeur et de Côme ; ensuite les élégants hors-bords privés (n'oublions pas que les plus beaux du monde, les Riva, sont fabriqués sur le lac d'Iseo) ; suivent les voiliers, acteurs de nombreuses régates ; et enfin les barques de pêche traditionnelles comme les lucie du lac de Côme, qui tirent leur nom de Lucia, personnage du roman de Manzoni Les Fiancés, qui en emprunte une dans un chapitre-clé du livre.

Bialetti

Mythe, légende, super star... la sympathique petite cafetière octogonale est bien née sur le lac d'Orta dans les années 1930. Synonyme de haute qualité, elle a révolutionné la façon de faire le café. Il n'y a pas de foyer en Italie qui n'en possède pas une. Les Français devraient s'y mettre : le café est tellement meilleur !

Célébrités

On ne l'aura que trop répété, les grands de ce monde et les stars aiment et ont



© MAS-ANVANKA - ISTOCKPHOTO.COM

L'incontournable cafetière Bialetti.



© JASEFFSKI

DÉCOUVERTE

Bellagio sur le lac de Côme.

toujours aimé les Grands Lacs. Catulle le grand poète, amoureux de Sirmione et de sa presqu'île, les Borromée (toute la famille), fous des îles du lac Majeur, Luchino Visconti, enchanté par le lac de Côme, Goethe, Stendhal, Liszt, Wagner, Hemingway, Gide, Maria Callas, Laurence Oliver, Vivien Leigh et plus récemment Madonna et George Clooney sont tous un jour ou l'autre tombés sous le charme de ces bassins d'eau.

Dialectes

Certains linguistes regroupent les dialectes du nord de l'Italie dans une subdivision dite settentrionale. Outre des différences de vocabulaire, la cadence et les tonalités varient fortement d'une région à l'autre, voire entre provinces ou entre villes. Vous vous en apercevrez tout de suite, en vous promenant dans les rues de Côme et ensuite dans celles de Vérone : la cadence est toute autre, et chaque province à son intonation !

Huile d'olive

Symbole de la cuisine italienne par excellence, l'huile d'olive joue un rôle de premier plan dans le panorama des Grands Lacs. L'huile extra-vierge fabriquée dans les pressoirs du lac de Garde est légère et savoureuse. À consommer aussi bien crue que cuite, notamment pour assaisonner les nombreux plats de poissons de la gastronomie locale.

Îles

Les îles sont une composante essentielle du paysage des Grands Lacs. Chaque lac possède au moins une île : sur le lac Majeur, les îles Borromées avec leurs palais somptueux qui appartiennent encore aujourd'hui à la famille Borromée ; Monte Isola, au centre du lac d'Iseo, est la plus grande île lacustre habitée d'Europe ; l'île de San Giulio sur le lac d'Orta avec ses couvents et ses mystères ; Isola Comacina sur le lac de Côme, ravissant petit havre de paix.

Des guides de voyage sur plus de **700** destinations

VERSION NUMÉRIQUE
OFFERTE POUR L'ACHAT
DE TOUT GUIDE PAPIER

Suivez-nous sur



PARCE QUE VOUS ÊTES
UNIQUE ...

... VOUS RÉVIEZ D'UN GUIDE
SUR MESURE



A VOUS DE JOUER !

my **petit fute**
mon guide sur mesure

WWW.MYPETITFUTE.COM